公司註冊處在一九九三年五月一日成為獨立的政 府部門,在二零零三年五月一日慶祝成立十周 年。本處過去十年竭力提高各項公共服務的質 素,成效非常顯著。為紀念成立十周年,處方擬 備各項宣傳安排與活動,以示慶祝。 The Companies Registry was established as an independent Government department on 1 May 1993 and celebrated its 10th Anniversary on 1 May 2003. Over the past ten years, the Registry has spared no efforts to enhance the quality of its public services and has achieved very significant improvements. To commemorate the 10th Anniversary, publicity arrangements and activities have been organised in celebration of this event.

過去十年的主要統計數字載於附錄E。

Statistical highlights over the past 10 years are attached at Appendix E.















公司註冊處處長在一九九三年的「公司註冊處開幕慶典」致辭 The Registrar of Companies delivering a speech at the Companies Registry Opening Reception in 1993



標誌着公司註冊處在一九九三年成為獨立政府部門的儀式 Marking the establishment of the Companies Registry as an independent government department in 1993





ー九九三年的本處首長級人員 The Companies Registry's Directorate in 1993



在一九九四年向傳媒介紹服務承諾和設施 Introducing new performance pledge and facilities to the media in 1994



一九九六年向傳媒介紹新的電腦化公司名稱及文件索引 Introducing the new computerised company name and document indices to the media in 1996

Serving for a Decade

Striving for a Better Tomorrow

## 十周年紀念 THE TENTH ANNIVERSARY



金鐘道政府合署14樓舊收款處 The old shroff office on the 14th Floor Queensway Government Offices

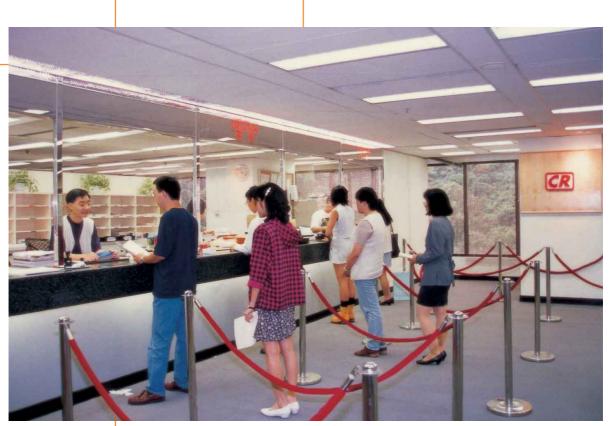


金鐘道政府合署14樓新收款處 The new shroff office on the 14th Floor Queensway Government Offices





公司成立及條例執行部舊收發櫃檯 The old receipt and despatch counter of the Company Formation and Enforcement Division



公司成立及條例執行部新收發櫃檯 The new receipt and despatch counter of the Company Formation and Enforcement Division



舊公眾查冊大堂 The old Public Search Hall



新公眾查冊大堂 The new Public Search Hall